



## AGURRA

Udal Batza berria kargoaz jabetu ondoren, ohorea eta poztasuna ditut herriko jaiak direla eta aurreneko aldiz Errenteriako hiritarrei zuzentzeko. Bidea hasten duen Udal Batzaren ilusio eta itsaropenak elkartzen dira bere jaiak ospatzen dituen herri baten alaitasuna eta juergarekin.

Ez da garaia balantzea egitekoa, herriak dituen arazo larriei aurpegi emateko azaltzekoarena baizik. Gure iritziz hiru motatakoak diren arazoak: ekonomikoak, sozialak eta hirigintzakoak.

Ekonomikoki, Udalaren finantziar egoera benetan larria da. Lehengo Udal Batzak eraman duen etengabeko zorpen politikak oraingo zer-nolakoetan burutu ezin diren proiektu ikusgarriak baztertzera behartzen gaitu gure ekonomia garbitzearen. Dena dela eta egoerak ezartzen dizkigun mugetatik ateratzen ez garelarik lanean ariko gara gehiago behar duenari gehiago eskainiz eta iragan batean baztertuak izan diren auzoak eta biztanleriaren taldeei laguntza handituz.

Sozial problematika dagokionez, langabezia etsai nagusia da, bereziki gazteria ikuitzen duena. Arazo hau Udalatik hobetzeko ditugun ahalbideak nahiko gutxi dira. Hala ere, saiatuko gara ahitutzen ahalik eta gehien lanpostuak sortuz, gure ekonomiak ahulak uzten duen adina.

Eta azkenik hirigintzaz jarraituko dugu lehengo Udal Batzak hasitako politika, Errenteriarri geroan hirigintz politika argi bat eraman dezakeen planifikazio bat emango diona, herri hontako biztanle guztiei bitzita kalitatea hobetzen ahalginduz.

Desafioa garrantzitsua da baina uste dugu guztion laguntzaz arazo hauek bideratuko ditugula elkartasun eta aurrerapen dinamika batetan. Denoi agur bero bat eta jai zoriontsuak.

## SALUDA

A pocas semanas de la toma de posesión de la nueva Corporación, me cabe el honor y la satisfacción de dirigirme por primera vez a los ciudadanos de Rentería con motivo de la celebración de las fiestas patronales. Se unen así las ilusiones y esperanzas de una Corporación que inicia su camino con la alegría y bullicio de un pueblo que celebra sus fiestas.

No es el momento por tanto de hacer balance sino el de manifestar una vez más nuestra firme voluntad de enfrentarnos con los graves problemas que este pueblo tiene planteados. Problemas que a nuestro parecer son de tres tipos: económicos, sociales y urbanísticos.

Desde el punto de vista económico, la situación financiera del Ayuntamiento es realmente grave. El progresivo endeudamiento a que nos ha llevado la política anterior de la Corporación, nos coloca en la imperiosa necesidad de plantearnos un saneamiento de nuestra economía por encima de espectaculares proyectos de imposible ejecución en las actuales circunstancias. De cualquier forma y aún manteniéndonos dentro de los estrechos márgenes que esta situación nos impone, vamos a trabajar ofreciendo más a quien más lo necesite y aumentando las prestaciones a aquellos barrios y sectores de la población que en el pasado se vieron más relegados.

En lo que respecta a la problemática social, el paro continúa siendo el principal enemigo, paro que afecta especialmente a la juventud. Pocas son las posibilidades que tenemos desde la Corporación para mejorar el tema. Sin embargo, intentaremos agotarlas al máximo creando los puestos de trabajo que nuestra desfallecida economía nos permita.

Por último en el terreno urbanístico continuaremos la política iniciada por la anterior Corporación encaminada a dotar a Rentería de una planificación que posibilite en el futuro la adopción de una política urbanística clara, tendente a mejorar la calidad de vida de todos los habitantes de este pueblo.

El reto es importante pero pensamos que con apoyo de todos conseguiremos encauzar estos problemas en una dinámica de progreso y solidaridad.

Un saludo para todos y felices fiestas.

José M' Gurruchaga